

УВИНСКОЙ КОЛХОЗНИК

ВКП(б)-лэн Увинской райкомезлэн но райсоветлэн
Исполкомезлэн органы

Воскресенье 11 август, 1940 ар., № 18, 1-тй арзэ
потэ, дуныз 5 копейка

Трудовой дисциплинаез юнматон

Колхозын вань сельско-хозяйственной уж'ёс азинлыко быдэс'ясыкысоку гинэ, кукке трудовой дисциплина умой пунктэмын луоз. Соин ик али колхоз'ёсын трудовой дисциплинаез зол-зол пунктон—самой главной но неотложной задача луэ.

Трудовой дисциплинаез умой пунктон ионна пырысь ик колхозын учет зеч-зеч пунктон. Колхозник'ёс мед наглядно адзозы, что соослэн ужазы юнме уг быры, что со ваньмыз син азын, со мед адзоз, кызы солэн ужамез колхозы но солы бадзым польза сётэ но солы почёт создать каре.

Тросэз асьме районысь колхоз'ёс, трудовой дисциплинаез юнматыса, азымынсь колхоз'ёслэн радазы султйзы. Пушкинской сельсоветысь „Молния“ колхоз вань уж'ёсты азымынсь луыса быдэс'я. Нуналлысь нунале та колхозын и колхозник'ёс, кыче ке ужез соос уг ужало, нормаоссы мултэсэн быдэс'яло. Пушкинской сельсоветысь ик „Большевик“ колхоз сельскохозяйственной уж'ёссы азинлыко быдэс'я. Ново-Мултанской сельсоветысь „Воля“ колхоз туэ ю октон-калтонэ умой орчтытэ. Зегээ 10 нуналскып октыса-калтыса быдтйз, етйнез озы ик ишкэмын ини. Колхозник'ёс нормаоссы мултэсэн быдэс'яло. Поршур-Туклинской сельсоветысь „Виль улон“ колхоз зег аранзэ 2-тй августэ ик быдтйз. Та сельсоветысь ик „Ворошилово“ колхоз зег кизёнзэ 9-тй августэ быдтйз. Возьматэм тостажениос луны соин гинэ, что та колхоз'ёсын трудовой дисциплина юн пунктэмын.

Нош тросаз колхоз'ёсын трудовой дисциплина ляб пунктэмын но сельскохозяйственной уж'ёс дырыз дыр'я уг быдэс'яско. Басьтом „Виль

кужым“ колхоззэ. Татын дисциплинаез ачинз правление куашкаты. Уборкаез азинлыко орчтытон ионна земледелилэн наркомезлэсь уборка дыр'я ужез организоват карон сярэсь но уж дун тырон сярэсь приказзэ ужын орчтытон интые, воксё колхозник'ёслэсь ужамзэс учыгыват каремысь дугайзы. Колхозысь бригадир Останина, аслаз обязанностиэ колхозник'ёслэсь кажной нунал ужамзэс наряд'я трудовой кичижкае тожтоно луэ. Нош со 26 июльысен 6 августозь, 13 нунал ёже, наряд но өз лэстылы. Земледелилэн наркомезлэн приказзэ'я уж дун начислять кароно, нош татын шедьтыны но уг дун—кин, кбня, ку ужаз. Луоз на-а татын умой трудовой дисциплина? Результат'ёс син азын—колхозник'ёс уборкаын нормаоссы уг тырмыт'яло. Гыронин 0,70 га интые тырысьёс 0,50 га но 0,55 га сыва уг гыро. Зег октон-калтон али но быдтэмын ёвёл. Тани кытысен трудовой дисциплина куашканы кутске.

Озы ик Б-Скалгуртской сельсоветысь „Новая сила“ колхозын Чукна ужаны 7 часкын пото но 6 часкын ик берто.

Поршур-Туклинской сельсоветысь „Андап“ колхоз зег аранзэ 8-тй августэ 61 гектар вылысь араз, нош араны кулэ 108 гектар вылысь. Татып кылён'ёс луныс трудовой дисциплинаез ляб пунктэмен. Колхозник'ёс ужаны уг пото, нош правление но кыче мераос уг куты, сельхозустановказ уж вылын уг быдэс'я.

Партийной организациослы, колхоз'ёслэн правлиноссылы, предсельсовет'ёслы но предколхоз'ёслы колхоз'ёсысь трудовой дисциплинаез юнматыны зол-зол кутсконо, земледелилэн наркомезлэсь приказзэ уж вылын быдэс'яса.

ИВОРТОН

12-тй августэ Чукуна 9 часкын Увинской лесозаводлэн клубаз районной партийной собрание усыйське.

Эскероно ужнум:

ВКП(б)-лэн ЦК-езлэн июльской пленумезлэн но Обкомлэн 7-тй августэ орчтем

пленумезлэн итог'ёссы. Докладчик—Сажин эш.

ВКП(б)-лэн член'ёсыз но членаз кандидат'ёс собрания аккуратно лыктоно луэ.

РК ВКП(б)-лэн секретарез Сажин.

Уборка азинлыко орчтиз

Н-Мултанской сельсоветысь „Воля“ колхоз, уборкалы умой дасясыкыса, ю октон-калтонэ 10 нуналскып но качественно орчтытйз. Ю октон дыр'я регулярно шеи октон мынйз.

Та колхозысь кандидатской группа но комсомольской организация ю октон-калтон дыр'я массово-разъяснительной ужез умой пунктйз; колхозын 10 нунал ёже 3 номер бордазет поттэмын, каждой нунал луд вылын газет лыдзылон'ёс орчтылызы. Массово-разъяснительной ужез умой пунктэмен, колхозник'ёс земледелилэн наркомезлэсь уборка дыр'я ужез пунктон сярэсь но

уж дун тырон сярэсь постановленизэ влэса, уборка ёже пунктэс ужаны но нормаоссы мултээн быдэс'язы. Булакова Соломонида, Мешегова Варвара, Булакова Ксения, Эшмакова но Копратьева эш ёс культу кертонын нормаоссы 112,5 процентлы тырмыт'язы. Симонов, Потапов В. но Потапов Г., аран машинаен ужаса, нормаоссы 112,5 процентлы тырмыт'язы.

Етйи ишкөнзэ „Воля“ колхоз озы ик быдэстйз но жынызэ тышкаса быдтйз ини.

А. Бусоргин.

Нуналы 5 трудоденьлэсь уно

Мушковайской сельсоветысь „Красный строитель“ колхозысь колхозница Д. С. Смердова колхозын передовой стахановка луэ. Зег куль-

тоосыз кертонын нормаэ 200 процентозь тырмыт'я. Нуналы уж дун солывить но витьлэсь уно трудодень усе.

Тихонов.

Зег аран умой орчтиз

Пушкинской сельсоветысь „Социализм“ колхозын агитационной уж умой пунктэмын, Колхозник'ёслы разъяснить каремын наркомземлэсь Бенедиктовлэсь постановленизэ. Соин ик колхозник'ёс Зег араны 26 июльысен умой-умой кутскизы но 6 августэ быдтйзы.

Аранын инициативазэс возь-

матйзы таке колхозник'ёс: Петухов Никита аран машинаен 10 га аралляз. Нош культу керттйсьёс: Розова Ксения 0,59 га вылысь кертылйз, Иванова Н.—0,77 га вылысь, Орлова Александра—0,66 га вылысь, Орлова Нина—0,85 га вылысь, Малугина Евдокия—0,85 вылысь.

Логинов.



Граница сьбрын

Финляндиын преследовать каро „СССР-ен дружба но мир возён обществооз“

ХЕЛЬСИНКИ. 6 августэ (ТАСС) „СССР-ен дружба но мир возён обществооз“ пумиг полицейской мераос пуиськон сяна, финской властьёс распоряжение сётйзы предприятиосысь потыны соосты, кин луэ со обществолэн членэныз. „Металлитеос Техлас“ заводысь озы ик „Синтасаари“. „Драбия“ но мукет предприятиосысь данакез ужасьёс поттэмын ини.

Та выллем репрессииос берло дыре туж чем луэ. Уволить карыкузы предпринимательёс шуо: „Милемлы москальёслэн агент'ёсы кулэ ёвёл, ужаны быгаго соос гинэ, кин потйз „СССР-ен дружба но мир возён обществооз“ но пыроз шюнкоре“. „Кансан лехти“ газет Советской Союзлы котькыче симпатюсты решительно жокатыны ёте.

Юнайтед пресс агентство Англия вылэ германской наступленилэн дырез сярэсь

НЬЮ-ИОРК, 5 августэ (ТАСС). Юнайтед пресс агентствэлэн ивортэмез'я, умой инициатива карем частной норвежской круг'ёсын верало, что немец'ёс Англия вылэ

наступление нуон борлы 8—10 августэ кутскины малпало. Со круг'ёсын ик верало, что Норвегийн интыяськем германской войскоос берло артыясы юн дышетсконоз орчто.

Кызы мон ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карисько

ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карыны мон соку кутски, ку потыз „ВКП(б)-лэн историзэ лэн краткой курсэ“.

Нырысь ик мон мылысь-кыдысь, настойчиво сое изучать карыны ой кутски, соин ик 1940 арлэ: февраль толэзез дорозь кык главаез сяна изучать карыса ой быдты. Кыктэтизе главаез изучать карем бере мыным каңчигес по валамон луиз. Табере мон каждой нунал быдэн кык час ВКП(б)-лэсь историзэ изучать карисько. Каждой главалы мон конспект лэсь-

тисько, мон али куэтетй главаез изучать карисько иши. Валамтэ иштюсты мон парт-организациысь секретарьлэсь яке мукет'ёсызлэсь член'ёслэсь юасыко, куд'ёсыз котьку ик монэ валэкто.

1941 арлэн 1-тй январьозыз мон „ВКП(б)-лэсь историзэ лэсь краткой курсэ“ изучать карыса быдто по первоисточник'ёсы изучать карыны кутско.

Увинской лесозаводлэн первичной парторганизациысьтыз—**Жуйков**.

ВКП(б) Обкомлэн Пленумез

7 августэ ВКП(б)-лэн Удмуртской Обкомезлэн Пленумез ортис. Со обсудить кариз ВКП(б) ЦК-лэн июльской Пленумезлэн итог'ёсыз сярысь впросэз. Доклад лэсьтыз ВКП(б) обкомлэн секретарез А. Чекинов эш. Доклад бере прениос кутскизы.

Чекинов эшлэн докладэз'я выступить каризы Татауров (Карсовой), Ивонин (ВКП(б) обком), Нагорных (Сарапул), Игшин (Наркомюст), Николаев (Алнаш), Телятников (Упол-

наркомзаг), Новоселов (Ижевск), Наговицын (Прокуратура), Соловьев (Заготзерно), Гронин (ВКП(б) обкомлэн секретарез), Дерюгин (Сарапул), Крутова (Ижгорсовет) но Караваев (ВКП(б) обкомлэн секретарез).

Прениос бере Пленум решение кутыз, ас решениеныз былэсак одобрить кариз ВКП(б) ЦК-лэн Пленумезлэсь постановленизэ но сое уж вытык быдэстон понна пусыз конкретной мероприятиос

Животноводствоысь стахановец'ёслэн выль дости- жениоссы

1940 арын Всесоюзной сельскохозяйственной выставкалы кулэ вал. 1939 арын Выставка сярысь, тырмыт возыматыны асьме колхоз'ёсмылэсь но совхоз'ёсмылэсь животноводствоызылэсь будэмзэ.

Соин ик экспонат'ёсты но экспонат'ёсты бырыыку требованиос ожитак жутэмын вал, вань качественной возматон'ёс жутэмын.

Выставкаын 25 июньлы представить каремын вал 352 йыр бадзым суро пудо, 216 вал, 308 парсь, 399 ыж, уно кролик'ёс но гуртын ульсь тыло-бурдо.

Трос выльзэ возматэ 1940 арын Выставка животноводство сярысь.

Архангельской областысь XVII партийной с'ездлэн нимыныз нимам молочно-товарной ферма быдэс уллэ —50 кысконо скал лмогорской породаысь ваиз. Кажной скал берло 3 ар'ёсы 4164 литр, шорлыдын вераса, йолзэ сэтэ. Та—колхозной фармаослэн бадзым достиженезы. Выставкае ваем скал'ёс ваньзы йол уно сето. Уноез, та скал'ёс пöлысь, арлы 6, 7, 8 но даже 10 сюрс литр сето. Но та все же отдельной „Рекордисткаос“ МТФ-осын.

1940 арын Выставка, кылем

арыныз сямен ик, валамон возматэ, что асьмелэн ваньмыз плановой порода скал'ёсмы но трос йол сето. Та валэктиське соин, что стахановец'ёс—животновод'ёс скал'ёсты умой кыскыны быгато, скал'ёсты умой утялто но умой судо.

Вал'ёс пöлысь, куд'ёсыз Выставкае ваемын, асьсэ вылэ саклык вис'яго Буденойлэн нимыныз нимам колхозысь дончак'ёс. Брабансон'ёс, клейдездальёс, першерон'ёс, русской но русско-американской рысак'ёс вань асьсэлэн массаенызы свидетельствовать каро солы, что уноез колхоз'ёс породистой вал'ёсты будэтон задача ен справляться карисько иши.

Таза английской тöдым породаысь „Ялта“ парсь, кудыз арлы 4 тонна сйл дуло весэн парсьпиосын сөйтэ, соин мировой рекордэз побить карыса, паймыгэ.

Степной украинской породаысь „Навия“ мумы парсьлэн 348 килограмм луло весэз, нош ливенской породаысь „Макет“ айы парсьлэн—417 килограмм.

Паймымон азинлык асьмеос адзиськом овцеводствоын. Николаевской областысь (У С С Р) „Красный чабан“

„Заря“ колхоз сярысь

Урдогуртской сельсоветысь „Заря“ колхоз зег араны кутскиз 28 июле, нош 6 августэ былтыз, 6-тй августлы колхоз 2 гектар йышызэ араз, нош етинзэ 7 гектар ишкыз вал ни.

Колхозын Бенедиктовлэсь приказэ проработать карем бере колхозник'ёс араны асьсэлэсь нормаоссэс унолы ортчыт'язы, кылсырьсь, Ходырева Матрена 0,21 га кыын аралляз, Исупова Мария—0,19 га. Культэ керттонын 0,40 га вылысь нормаез 0,50 но 0,53 га вылысь керттылызы: Зайцева Марфа, Петрова Вера, Плетенева Нина, Мерзлякова Елизавета, Петрова Анна, Петрова Ксения.

Аран машина бöрсын культэ керттыны 0,35 га нормаез 0,45—0,50 га озь тырмыт'язы: Шамшурина А., Зайцева Дарья, Булдакова Наталья, Плетенева А. Но аран бырыку, ку зег тугасыке-

мез но уродэз гинэ кылиз, та выль верам адымиос нормаэс оз тырмытэ ни, нош мылпотэм'я нормаосы вполне тырмытыны луэ вал. Етин ишкынын нормаэз Булдакова Ирина гинэ тырмыт'яз.

Таослы пумит, колхозной ужысь пегзыны турттысьсыз вань. 6 августэ Петрова Ксения эмезь бичаны кошкыз, бусыысь ужез кельтыса. Та че мурт Ермакова Варвара вань на. Ермакова турнан дыр'я но кык прогул лэсьтыз, озьы ик араны но мылпотэмез'я ветлэ. Ермакова трудовой дисциплинаез сöрылэм понна каждой ар выговор'ёс басытылэ. Нош то лалтэ няньтэк кыле.

Колхозлэн правлениезы та че трудовой дисциплинаез но сельхозуставез сöрисьёслы самой строгой мераос кутон, тупаткысьтэм'ёссэ судэ сөгоно.

Г. Добровольский.

Удмуртской филармонилэн артист'ёсыз колхоз'ёсын

Уборкаын колхозник'ёсты культурно абслуживать карон понна асьме районьсь райсовет но райзо Удмуртской филармониысь артист'ёсты колхоз'ёсы келязы.

7-тй августэ артист'ёс „Новая сила“ колхозын выступ-

ление лэсьтыз. Артист'ёсты колхозник'ёс шумпотыса пумитало.

Мукет'ёсаз но колхоз'ёсын артист'ёс выступлениеос лэсьтыз.

А. Иванов.

Колхозной ваньбурез тасам понна-уголовной ответственность улэ

Али пунал'ёсын Увинской районлэн прокуратураяз Поршур-Туклинской сельсоветысь „Прожектор“ колхозысь Борисов Сергей Константиновичлэн делозэ эскеремын.

С. К. Борисов трос пол колхозысь исключать карыламын колхозной ваньбурез тус-тас карем понна. Нош ик колхозын сеяльщикен ужаса, 5-тй августлэн уяз луэ вылэ кызышы ваем зегез лушказ.

С. К. Борисов уголовной ответственность улэ кыскемын, али стража улэ пуктэмын.

Прокурор Фоминых.

Редактор Д. И. БАЖИНОВА.

Ялон'ёс

Недействительное лыд'яно ыштэм 299650-787 номерем регистрационной документэз кудыз Увинской райфöен сөтэмн Беляев Иван Васильевичлэн нимыз вылэ, 1940 арлэн 1-тй январьысеныз 1941 арлэн 1-тй январьозыз фотогографировать карыны право сөтыса.

Вал вузасыке, кыткетэн шош. Вазыськоно Уваысь ВЛКСМ-лэн райкомаз.

Академик Е Лискун.